

Návod k použití

MMR 0800

MMR 0801

MMR 15....

Tento výrobek je určen pro domácnost, nikoli pro živnostenské účely. Používejte jej pro zpracování běžného množství potravin. Tyto provozní pokyny jsou platné pro různé modely spotřebiče. Pečlivě návod uschovejte. Pokud výrobek předáte někomu dalšímu, vždy k němu přiložte návod k použití.

Popis

Prosím sledujte stránku s obrázky.

Obr. 1

a Motorová jednotka

Slouží k zapínání a vypínání spotřebiče a k měnění provozních nastavení.

 Trvalý provoz

– stlačte motorovou jednotku směrem dolů.

 Intervalový provoz (!)

– stiskněte motorovou jednotku dolů, přidržte – uvolněte – znovu stiskněte, přidržte – uvolněte.

b Ochranný kryt

Slouží k uzavření nádoby a upevnění náčiní – ujistěte se, že kryt je řádně nasazen! Nenasazujte jej šikmo! Není-li kryt správně nasazen, nelze spotřebič uvést do provozu.

Náčiní

c Nůž na sekání, např. bylin, cibule, ovoce, zeleniny, sýrů a masa.

d Šlehací kotouč pro přípravu šlehačky, šlehání vaječných bílků, majonézy a mléčných koktejlů (pozor, použijte chladné mléko, maximálně do osmi stupňů Celsia),

e Nůž na drcení kostek ledu (Ice-Crush)

Nádoba (i do mikrovlnné trouby)

f plastová (obsah maximálně 800 ml)

nebo

g skleněná (obsah maximálně 1,5 l)

Bezpečnostní pokyny

Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!

Zapojení spotřebiče do elektrické sítě a jeho provozování musí být v souladu s údaji uvedenými na jeho typovém štítku.

Nepoužívejte spotřebič, je-li k poškozen přívodní kabel nebo spotřebič. Zabraňte přístupu dětí ke spotřebiči. Po použití spotřebiče, před jeho čištěním, odcházíte-li od něj nebo když např. má spotřebič poruchu apod., vždy vytáhněte zástrčku z elektrické sítě.

Neumísťujte elektrický přívodní kabel poblíž ostrých hran a horkých povrchů.

Opravy, jako např. výměna vadného přívodního kabelu, musí být provedeny pouze v autorizovaných opravárnách, aby nedošlo k ohrožení.

Nádobu nestavte na horký povrch.

Používejte pouze originální příslušenství.

Pokud pracujete s horkými tekutinami, buďte opatrní, tekutina může vystříknout.

Dbejte, abyste při práci se spotřebičem měli suché ruce, nedávejte jej pod tekoucí vodu, ani jej do žádné tekutiny neponořujte.

Nesnímejte motorovou jednotku z nádoby dokud se spotřebič zcela nezastaví.

Nikdy nezapínejte spotřebič naprázdno.

⚠ Nebezpečí zranění!

Ostré nože jsou nebezpečné. Pokud je potřebujete uchopit, pak pouze za plastové rukojeti. Po vypnutí přístroje mechanismus ještě krátce dobíhá.

Informace o pravidlech zacházení s odpadem

Laskavě se informujte u svého prodejce nebo u místního správního úřadu o aktuálních podmínkách zacházení s odpadem.

Obsluha spotřebiče

Obrázky 2 – 6

Pozor!

Spotřebič není uzpůsoben pro drcení kávových zrn, sekání ředkviček nebo cukru. Dříve než začnete zpracovávat potraviny, odstraňte všechny tvrdé části (např. šlachy, chrupavky a kosti z masa). Na mražené potraviny používejte výhradně příslušný nůž (Ice-Crush).

Před prvním použitím spotřebič a náčiní řádně vyčistěte.

- Úplně odviňte přívodní kabel.
- Umístěte nádobu na hladký a čistý povrch.
- Nasadte náčiní do nádoby.
- Vložte do nádoby potraviny. Věnujte přitom pozornost stupnici (A).
- Nasadte ochranný kryt – pozor, ne šikmo!
- Nasadte motorovou jednotku a řádně ji zaklapněte. Pokud by nebyla řádně zaklapnuta, přístroj nelze spustit.
- Zapojte spotřebič do elektrické sítě.
- Držte nádobu jednou rukou a tiskněte motorovou jednotku druhou rukou.

Trvalý provoz spotřebiče je vhodný pro jemné sekání potravin a šlehání např. vaječných bílků a šlehačky. Intervalový provoz je vhodný např. pro krájení cibule či ovoce nebo pro drcení kostek ledu.

Po použití spotřebiče

- Odpojte spotřebič od elektrické sítě.
- Vyjměte motorovou jednotku a ochranný kryt.
- Vyjměte náčiní a poté vyjměte potraviny.

Čištění spotřebiče

Upozornění!

Nikdy neponořujte motorovou jednotku do vody a nemyjte ji v myčce nádobí.

- Odpojte spotřebič od elektrické sítě.
- Otrete motorovou jednotku vlhkou utěrkou a poté ji vytřete do ducha.
- Omyjte nádobu, náčiní a ochranný kryt buď v myčce nádobí, nebo kartáčkem pod tekoucí vodou.

Nikdy nečistěte nože holýma rukama – vždy používejte kartáček. Nože zásadně držte pouze za plastová držadla.

Upozornění: Pokud zpracováváte např. červené zelí, plastové části spotřebiče se zabarví červeným zbarvením, které lze odstranit několika kapkami potravinového oleje.

Krájíte-li ve spotřebiči cibuli nebo česnek, vyčistěte bezprostředně potom nádobu.

Uložení spotřebiče

Obrázek 7

- Oviňte elektrický přívodní kabel okolo motorové jednotky.

Zeleninová polévka

Přísady:

1 mrkev a jeden menší kousek celeru, pórek, cuketa, květák nebo jiná zelenina, jedna středně velká vařená brambora, $\frac{3}{4}$ l masového vývaru, petržel případně bazalku, sůl, černý pepř, 100 g sladké šlehačky, vaječný žloutek.

Náčiní: nůž

Příprava

- Očistěte, umyjte a nakrájejte zeleninu na větší kusy.
- Přiveďte masový vývar se zeleninou k varu.
- Nalijte uvařenou polévku se zeleninou do nádoby a rozmixujte.
- Rozmixovanou polévku vlijte zpátky do hrnce a dochuťte bylinami, solí a pepřem.
- Smíchejte vaječný žloutek se sladkou šlehačkou a vmíchejte do polévky. Už nepřivádějte do varu.

Mléčný koktejl

Přísady:

300 ml studeného mléka, 100 g jahod nebo jiného ovoce, trochu vanilkového cukru, 2 – 3 polévkové lžičky vanilkové zmrzliny.

Náčiní: nůž

Příprava

- Všechny přísady vložte do nádoby a mixujte přibližně 30 vteřin. Servirujte ihned.

Salátová zálivka

Přísady:

200 g zakysané smetany, 200 g jogurtu, 3 stroužky česneku, 2 – 3 polévkové lžičky kečupu, špetka soli, cukr a 3 – 6 polévkových lžic octa.

Náčiní: nůž

Příprava

- Všechno dejte do nádoby a mixujte přibližně 20 vteřin.

Majonéza

Přísady:

1 vejce, 1 polévková lžička hořčice, 1 polévková lžička octa, sůl, pepř, 100 ml oleje a dalších 150 ml oleje.

Náčiní: šlehací kotouč

Příprava

Všechny přísady musí mít stejnou teplotu.

- Dejte všechno včetně 100 ml oleje do nádoby a mixujte přibližně 20 vteřin.
- Přidejte 150 ml oleje a mixujte dalších 30 – 45 vteřin.

Majonézu lze připravit šlehacím nožem v malé nádobě.

Medové máslo

Přísady pro malou nádobu

75 g másla (pokojová teplota), 150 g medu

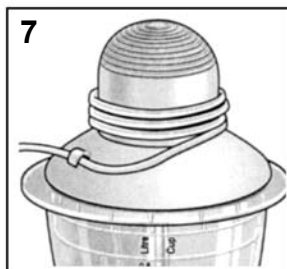
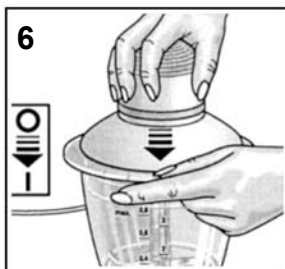
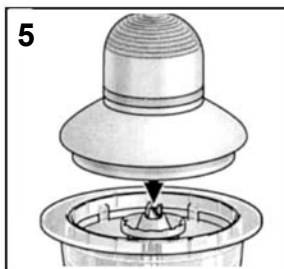
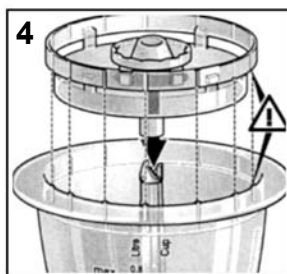
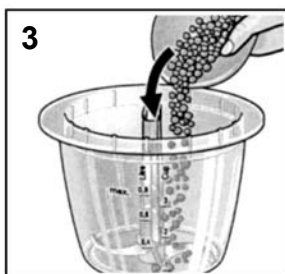
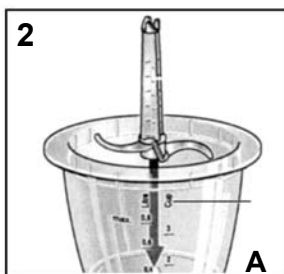
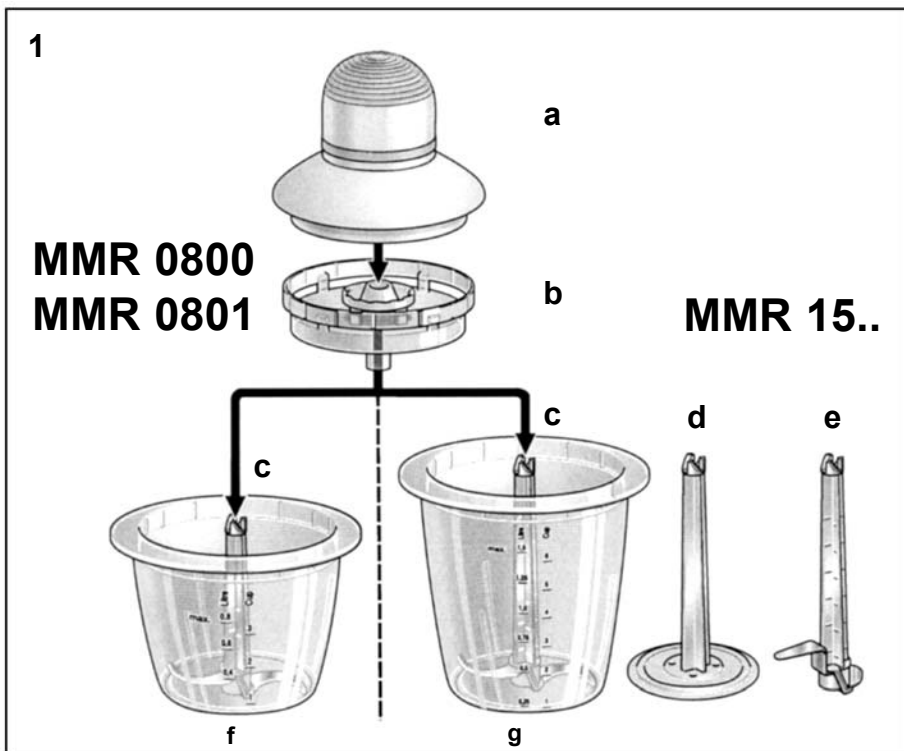
Přísady pro velkou nádobu

100 g másla (pokojové teploty), 200 g medu

Náčiní: nůž

Příprava

- Dejte měkké máslo a med do nádoby a mixujte přibližně 10 vteřin.



K modelům MMR 0800 a MMR 0801 nelze dokoupit zobrazené příslušenství!

Deklarovaná hodnota emise hluku tohoto spotřebiče je $\bar{L}_{A} \text{ GdB (A)}$, což představuje váženou hladinu akustického výkonu L_{wa} vzhledem k referenčnímu akustickému výkonu 1 pW .

Případné technické změny, tiskové chyby a odlišnosti ve vyobrazení jsou vyhrazeny bez upozornění. Aktuální návod najdete na webových stránkách www.bosch-spotrebice.cz

Ujištění dovozce o vydání prohlášení o shodě

Vážený zákazníku,

dle § 13, odst.5 zákona č.22/97 Sb. Vás ujišťujeme, že na všechny výrobky distribuované společností BSH domácí spotřebiče s.r.o. našim obchodním partnerům bylo vydáno prohlášení o shodě ve smyslu zákona č. 22/97 Sb a nařízení vlády č.168/1997 Sb., 169/1997 Sb. a 177/1997 Sb. a příslušných nařízení vlády.

Toto ujištění dovozce o vydání prohlášení o shodě se vztahuje na všechny výrobky včetně plynových spotřebičů, které jsou obsaženy v aktuálním ceníku firmy BSH domácí spotřebiče s.r.o.

Prohlášení o hygienické nezávadnosti výrobků

Všechny výrobky distribuované společností BSH domácí spotřebiče s.r.o. a přicházející do styku s potravinami splňují požadavky o hygienické nezávadnosti dle zákona č.258/2000 Sb., vyhlášky 38/2001 Sb. Toto prohlášení se vztahuje na všechny výrobky přicházející do styku s potravinami uvedené v aktuálním ceníku firmy BSH domácí spotřebiče s.r.o.

Záruční podmínky

Na tento uvedený výrobek je poskytována záruční lhůta 24 měsíců (ode dne prodeje).

Základním průkazem práv spotřebitele ve smyslu Občanského zákoníku je pořizovací doklad (paragon, faktura, leasingová smlouva ap.). Pokud byl při prodeji vydán záruční list, je tento součástí výrobku s výrobním číslem uvedeným na přední straně tohoto záručního listu. Zejména v případech delší než zákonné záruční lhůty je proto záruční list jediným průkazným dokladem práv uživatele pro uznání prodloužené záruky. Ve vlastním zájmu ho proto uschovejte. Nedílnou součástí záručního listu je doklad o pořízení (paragon, faktura, leasingová smlouva apod.) Pro případ prodloužené záruční lhůty z důvodu dříve provedených oprav je nutno předložit i opravní listy z těchto oprav.

Bezplatný záruční servis je možno poskytnout jen v případě předložení pořizovacího dokladu nebo v případě prodloužené záruky i vyplněného záručního listu (musí obsahovat druh spotřebiče, typové označení, výrobní číslo, datum prodeje a označení prodávajícího v souladu s § 620 odst. 3 Občanského zákoníku). Záruční list vyplňuje prodejce a je v zájmu spotřebitele zkontrolovat správnost a úplnost uvedených údajů. Záruční list je platný pouze v originálu, na kopie nebude brán zřetel.

Záruční oprava se vztahuje výhradně na závady, které vzniknou průkazně v době platné záruční lhůty, a to vadou materiálu nebo výrobní vadou. Takto vzniklé závady je oprávněn odstranit pouze autorizovaný servis. Uplatnit záruku může spotřebitel u autorizovaného servisu nebo v prodejně, kde byl spotřebič zakoupen. Zvolí-li spotřebitel jiný, než nejbližší autorizovaný servis, bude na něm, aby nesl v souvislosti s tím zvýšené náklady.

Ze záručních oprav jsou vyloučeny zejména tyto případy:

- výrobek byl instalován nebo používán v rozporu s návodem k obsluze, příp. s návodem na montáž
- údaje na záručním listu nebo dokladu o zakoupení se liší od údajů na výrobním štítku spotřebiče
- při chybějícím nebo poškozeném výrobním štítku spotřebiče
- je-li výrobek používán k jinému než výrobcem stanovenému účelu - spotřebič je určen k používání v domácnosti.
- záruka neplatí, je-li výrobek používán k profesionálním nebo komerčním účelům
- mechanické poškození (závady vzniklé při přepravě)
- poškození vzniklá nepozorností, živelnou pohromou nebo jinými vnějšími vlivy (např. vyšším napětím v elektrorozvodné síti, extrémně tvrdou vodou apod.)
- neodborným zásahem, nepovolenými konstrukčními změnami nebo opravou provedenou neoprávněnou osobou
- běžná údržba nebo čištění, instalace, programování, kontrola parametrů výrobku
- opotřebením vzniklé používáním spotřebiče

Rozšířená záruka nad rámec zákona

U spotřebičů (pračky, myčky) sériově vybavených systémem Aqua-Stop (patent fy BSH) je výrobcem poskytnuta záruka na škody způsobené chybou tohoto systému. Na tyto škody poskytneme náhradu soukromému spotřebiteli a to po celou dobu životnosti spotřebiče.

Upozornění pro prodejce

Prodejce je povinen dát zákazníkovi platný prodejní doklad, kde bude uvedeno datum prodeje a označení spotřebiče a na požádání zákazníka je povinen vystavit správně a úplně vyplněný záruční list v den prodeje výrobku. Při případné předprodejní reklamaci je třeba předložit řádně vyplněný reklamační protokol.

„Spotřebič není určený pro používání osobami (včetně dětí) se sníženými fyzickými, smyslovými a nebo mentálními schopnostmi, a nebo s nedostatkem zkušeností a vědomostí, pokud jim osoba zodpovědná za jejich bezpečnost neposkytne dohled a nebo je nepoučila o používání spotřebiče.“

SEZNAM AUTORIZOVANÝCH SERVISŮ DOMÁCÍCH SPOTŘEBIČŮ BOSCH A SIEMENS

Firemní servis + prodej náhradních dílů:

BSH domácí spotřebiče, s.r.o., Pekařská 10b, 155 00 Praha 5

telefon: +420 251 095 546

fax: +420 251 095 559

Firma	Ulice	Město	telefon	mail
A PROFI SERVIS s.r.o.	Pražská 83	294 71 Benátky nad Jizerou	603201133	aprofiservis@seznam.cz
ALPHA Obchod@Atelier s.r.o.	Purkyňova 101	563 01 Lanskýroun	465322747 465320298	servis@alphaobchod.cz info@alphaobchod.cz
B. I. SERVIS	Horova 9	400 01 Ústí n./Labem	472734300 603202588	stepankova@biservis.cz info@biservis.cz
B. I. SERVIS	Bergmannova 112	356 04 Sokolov - Dolní Rychnov	608151231	info@klservis.eu
Bekl	Bílková 3011	390 02 Tábor	381256300 381256303	pracky@email.cz
BMK servis s.r.o.	Chýnovská 98	391 56 Tábor- Měšice	800231231	tabor@bmk servis.cz
Bosch servis centrum spol. s r.o.	Nábřeží 596	760 01 Zlín	577211029	bosch@boschservis.cz
Dana Bednaříková	Charbulova 73	618 00 Brno	548530004	petr.bednarik@seznam.cz
Elektoservis Komárek	Dolní novosadská 78/43	779 00 Olomouc 9	585434844 585435688	servis@ekomarek.cz sklad@ekomarek.cz
ELEKTRO Jankovský s.r.o.	nám. Míru 204	388 01 Blatná	383422554 607749068	blatna@jankovsky.cz elektro@jankovsky.cz
ELEKTRO TREFILÍK s.r.o.	Malá strana 286	696 03 Dubňany	518365157 602564967	treflik@wo.cz
ELEKTROSERVIS KOLÁČEK s.r.o.	Polní 20	790 81 Česká Ves u Jeseniku	602767106 774811730 584428208	elektro.kolacek@centrum.cz
ELMOT v.o.s	Blahoslavova 1a	370 04 České Budějovice	387438911 731583433 387437681	elmotcb@seznam.cz
Faraheit servis s.r.o.	Kaštanová 12	620 00 Brno	548210358	faraheit.servis@seznam.cz
Irena Komárková ml.	Slovanské údolí 31	318 00 Plzeň	724888887 377387406 377387057	servis-ap@volny.cz
Jan Liška	Ždárského 214	674 01 Třebíč	602758214	info@elso-servis.cz
Jan Škaloud	17. listopadu 360	530 02 Pardubice	602405453	jsk@jjbosch.cz
Karel Veselý	Gagarinova 39	669 02 Znojmo	515246788 515264792	elservisznprodejna@tiscali.cz
Lumír Majnuš	Bílovecká 146	747 06 Opava 6	724043490 723081976 602282902	mezerova@elektroservis-majnus.cz hulvova@elektroservis-majnus.cz vana@elektroservis-majnus.cz
Marek Pollet	Vřesinská 24	326 00 Plzeň	377241172 733133300	pollet@volny.cz
Martin Jansta	Tovární 17	280 02 Kolín 5	321723670 602353998	janstovi@volny.cz
Martin Linhart	Letců 1001	500 02 Hradec Králové	603240252	linhartmartin@volny.cz
Martin Wlazlo MW	Žerotinova 1155/3	702 00 Ostrava - Moravská Ostrava	602709146 595136057	info@elektroopravna.cz servis@elektroopravna.cz
Petr KŮČERA	Topolová 1234	434 01 Most	476441914	serviskucera@seznam.cz
RADEK MENČÍK	Proletářská 120	460 02 Liberec 23	482736542 602288130	elektroservis.mencik@seznam.cz
Stanislav Novotný	Hoblíkova 15	741 01 Nový Jičín	724269275 556702804	sano@iol.cz
VIKI, spol. s r.o.	Majakovského 8	586 01 Jihlava	567303546	viki.servis@iol.cz
Wh-servis s.r.o.	Žitavská 63	460 11 Liberec 11	774573399	wh-servis@volny.cz
Servis Černý s.r.o.	Mírové náměstí 99	550 01 Bourmov	491522881	servis.cerny@tiscali.cz
Caffe Idea - Blažek	Cacovická 66a	618 00 Brno	541240656	info@caffeidea.cz

S výhradou průběžných změn, aktuální seznam servisů najdete na webových stránkách www.bosch-spotrebice.cz.

Návod na obsluhu

MMR 0800

MMR 0801

MMR 15....

Tento výrobok je určený pre domácnosť, v žiadnom prípade pre živnostenské účely. Používajte ho pre spracovanie bežného množstva potravín. Tieto prevádzkové podmienky sú platné pre rôzne modely spotrebiča.

Starostlivo návod uschovajte. Ak výrobok odovzdávate niekomu ďalšiemu, vždy k nemu priložte návod na obsluhu.

Popis

Prosím sledujte stránku s obrázky.

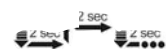
Obr. 1

a Motorová jednotka

Služí na zapínanie a vypínanie spotrebiča a na menenie prevádzkových nastavení.

 Trvalá prevádzka

– stlačte motorovú jednotku smerom dolu.

 Intervalová prevádzka (!)

– stlačte motorovú jednotku dolu, pridržte
– uvoľnite – opäť stlačte, pridržte
– uvoľnite.

b Ochranný kryt

Služí na uzatvorenie nádoby a upevnenie príslušenstva – uistite sa, že kryt je riadne nasadený!

Nenasadzujte ho šikmo! Ak nie je kryt správne nasadený, nie je možné spotrebič uviesť do činnosti.

Príslušenstvo

c Nôž na sekanie, napr. bylín, cibule, ovocia, zeleniny, syrov a mäsa.

d Šľahačí kotúč na prípravu šľahačky, šľahanie vaječných bielkov, majonézy a mliečnych kokteíl (pozor, používajte chladné mlieko, maximálne do ôsmych stupňov Celzia),


e Nôž na drvenie kociek ľadu (Ice-Crush)

Nádoba (aj do mikrovlnnej rúry)

f plastová (obsah maximálne 800 ml) alebo

g sklenená (obsah maximálne 1,5 l)

Bezpečnostné pokyny

 **Nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom!**

Zapojenie spotrebiča do elektrickej siete a jeho prevádzkovanie musí byť v súlade s údajmi uvedenými na jeho typovom štítku. Nepoužívajte spotrebič, ak je poškodený alebo ak je poškodená sieťová šnúra.

Zabráňte prístupu detí k spotrebiču. Po použití spotrebiča, pred jeho čistením, ak odchádzate od neho alebo ak má spotrebič poruchu atď., vždy vyťahnite zástrčku z elektrickej siete.

Neumiestňujte sieťovú šnúru do blízkosti ostrých hrán a horúcich povrchov.

opravy, ako napr. výmena poškodenej sieťovej šnúry, musí byť vykonaná len v autorizovaných servisoch, aby nedošlo k ohrozeniu.

Nádobu nepokladajte na horúci povrch. Používajte len originálne príslušenstvo.

Ak pracujete s horúcimi tekutinami, buďte opatrní, tekutina môže vystreknúť.

Dbajte, aby ste pri práci so spotrebičom mali suché ruky, nedávajte ho pod tečúcu vodu, ani ho neponárajte do žiadnej tekutiny.

Neskladajte motorovú jednotku z nádoby, pokiaľ sa spotrebič úplne nezastaví.

Nikdy nezapínajte spotrebič naprázdno.

⚠ Nebezpečenstvo poranenia!
Ostré nože sú nebezpečné. Ak ich potrebujete uchopiť, potom len za plastové rukoväte. Po vypnutí zariadenia mechanizmus ešte krátko dobieha.

Informácie o pravidlách zaobchádzania s odpadom

Informujte sa prosím u vášho predajcu alebo na miestnom úrade o aktuálnych podmienkach zaobchádzania s odpadom.

Obsluha spotrebiča

Obrázky 2 – 6

Pozor!

Spotrebič nie je prispôsobený pre drvenie kávových zŕn, sekanie reďkvičiek alebo cukru.

Skôr ako začnete spracovávať potraviny, odstráňte všetky tvrdé časti (napr. šľachy, chrupavky a kosti z mäsa).

Na mrazené potraviny používajte výlučne príslušný nôž (Ice-Crush).

Pred prvým použitím spotrebiča a príslušenstvo riadne vyčistite.

- Úplne odviňte sieťovú šnúru.
- Umiestnite nádobu na hladký a čistý povrch.
- Nasadte príslušenstvo do nádoby.
- Vložte do nádoby potraviny. Venujte pritom pozornosť stupnici (A).
- Nasadte ochranný kryt – pozor, nie šikmo!
- Nasadte motorovú jednotku a riadne ju zaklapnite. Ak by nebola by riadne zaklapnutá, spotrebič nie je možné spustiť.
- Zapojte spotrebič do elektrickej siete.
- Držte nádobu jednou rukou a stlačte motorovú jednotku druhou rukou.

Trvalá prevádzka spotrebiča je vhodná pre jemné sekanie potravín a šľahanie napr. vaječných bielkov a šľahačky. Intervalová prevádzka je vhodná napr. pre krájanie cibule alebo ovocia alebo pre drvenie kociek ľadu.

Po použití spotrebiča

- Odpojte spotrebič od elektrickej siete.
- Vyberte motorovú jednotku a ochranný kryt.
- Vyberte príslušenstvo a potom vyberte potraviny.

Čistenie spotrebiča

Upozornenie!

Nikdy neponárajte motorovú jednotku do vody a neumývajte ju v umývačke riadu.

- Odpojte spotrebič od elektrickej siete.
- Utrite motorovú jednotku vlhkou utierkou a potom ju utrite dosucha.
- Umyte nádobu, príslušenstvo a ochranný kryt buď v umývačke riadu, alebo kefkou pod tečúcou vodou.

Nikdy nečistite nože holými rukami – vždy používajte kefkou. Nože zásadne držte len za plastové držadlá.

Upozornenie: Ak spracováвате napr. červenú kapustu, plastové časti spotrebiča sa zafarbia červeným zafarbením, ktoré je možné odstrániť niekoľkými kvapkami potravinového oleja. Ak krájate v spotrebiči cibuľu alebo cesnak, vyčistite bezprostredne potom nádobu.

Uloženie spotrebiča

Obrázok 7

- Oviňte sieťovú šnúru okolo motorovej jednotky.

Praktické rady a recepty

Nasledujúce rady vám môžu pomôcť ako pri manipulácii so spotrebičom tak pre dosiahnutie lepších výsledkov pri príprave jedál.

Pred použitím spotrebiča:

- Pred spracovaním nakrájajte mäso, syr, surové ovocie alebo zeleninu približne na centimetrové kocky.
- Umyte bylinky, odstráňte stonky a nechajte bylinky krátko oschnúť.
- Syr ochlaďte v chladničke.
- Tvrdý chlieb nakrájajte na kocky.

- Z mäsa odstráňte šľachy, chrupavky a kosti.
- Pred šľahaním vaječných bielok sa uistite, že nádoba je suchá a nie je mastná.

Poznámka:

Časy uvádzané v nasledujúcej tabuľke sú orientačné a závisia na množstve potravín a požadovanom stupni jemnosti spracovania.

Čím kratší je čas zapnutia, tým je možné spracovať menšie množstvo alebo dosiahnuť hrubší stupeň spracovania. Čím je čas zapnutia dlhší, tým je možné spracovávať množstvo potravín alebo dosahovať jemnejší stupeň spracovania.

Potravina	Nástroj	Maximálne množstvo		Počet zapnutí a vypnutí	Čas v sek.
		Sklenený džbán	Plastový džbán		
Petržlen	nôž	40 g	30 g	05 – 15 (!)	
Cesnak, cibuľa	nôž	200 g	150 g	05 – 10 (!)	
Ovocie/zelenina	nôž	200 g	200 g	10 – 15 (!)	
Mandle/vlašské orechy	nôž	250 g	200 g		20 – 30
Syr	nôž	200 g	150 g		20 – 30
Mäso	nôž	200 g	200 g		15 – 25
Kojenecké jedlo	nôž	200 g	200 g		10 – 20
Cesto na lievance	nôž	1,0 l	0,7 l		30 – 45
Kokteily	nôž	1.5 l	0,8 l		30
Drvený ľad	nôž na drvenie ľadu Ice-Crush	200 g alebo cca 8 kociek ľadu		4 – 6 (!)	
Vaječné bielka	šľahací kotúč	4 vaječné bielka			60 – 90
Šľahačka	šľahací kotúč	400 ml			15 – 20

Zeleninová polievka

Prísady:

1 mrkva a jeden menší kúsok zeleru, pár, cuketa, karfiol alebo iná zelenina, jeden stredne veľký zemiak, 3/4 l mäsového vývaru, petržlen prípadne bazalku, soľ, čierne korenie, 100 g sladkej šľahačky, vaječný žĺtok.

Príslušenstvo: nôž

Príprava

- Očistite, umyte a nakrájajte zeleninu na väčšie kusy.
- Privedte mäsový vývar so zeleninou k varu.
- Nalejte uvarenú polievku so zeleninou do nádoby a rozmixujte.
- Rozmixovanú polievku vlejte späť do hrnca a ochuťte bylinami, soľou a korením.
- Zmiešajte vaječný žĺtok so sladkou šľahačkou a vmiešajte do polievky. Už neprivádzajte do varu.

Mliečny kokteil

Prísady:

300 ml studeného mlieka, 100 g jahôd alebo iného ovocia, trochu vanilkového cukru, 2 – 3 polievkové lyžice vanilkovej zmrzliny.

Príslušenstvo: nôž

Príprava

- Všetky přísady vložte do nádoby a mixujte približne 30 sekúnd. Servírujte ihneď.

Šalátová zálievka

Prísady:

200 g kyslej smotany, 200 g jogurtu, 3 strúčiky cesnaku, 2 – 3 polievkové lyžice kečupu, štipka soli, cukor a 3 – 6 polievkových lyžíc octu.

Príslušenstvo: nôž

Príprava

- Všetko dajte do nádoby a mixujte približne 20 sekúnd.

Majonéza

Prísady:

1 vajce, 1 polievková lyžica horčice, 1 polievková lyžica octu, soľ, korenie, 100 ml oleja a ďalších 150 ml oleja.

Príslušenstvo: šľahačací kotúč

Príprava

Všetky přísady musia mať rovnakú teplotu.

- Dajte všetko vrátane 100 ml oleja do nádoby a mixujte približne 20 sekúnd.
- Pridajte 150 ml oleja a mixujte ďalších 30 – 45 sekúnd.

Majonézu je možné pripraviť šľahačím nožom v malej nádobe.

Medové maslo

Prísady pre malú nádobu

75 g masla (izbová teplota), 150 g medu

Prísady pre veľkú nádobu

100 g masla (izbovej teploty), 200 g medu

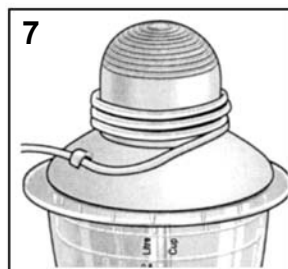
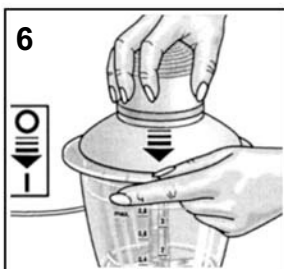
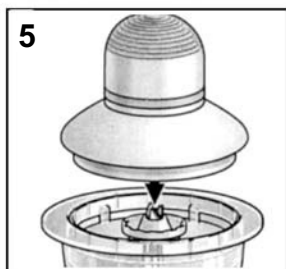
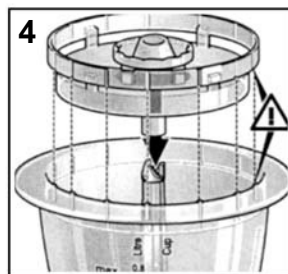
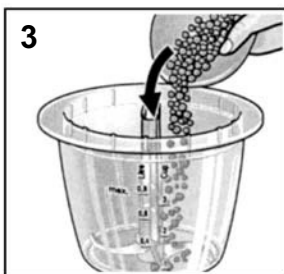
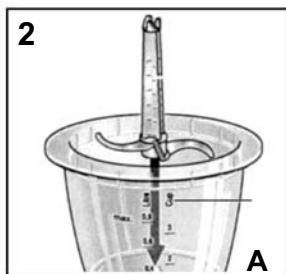
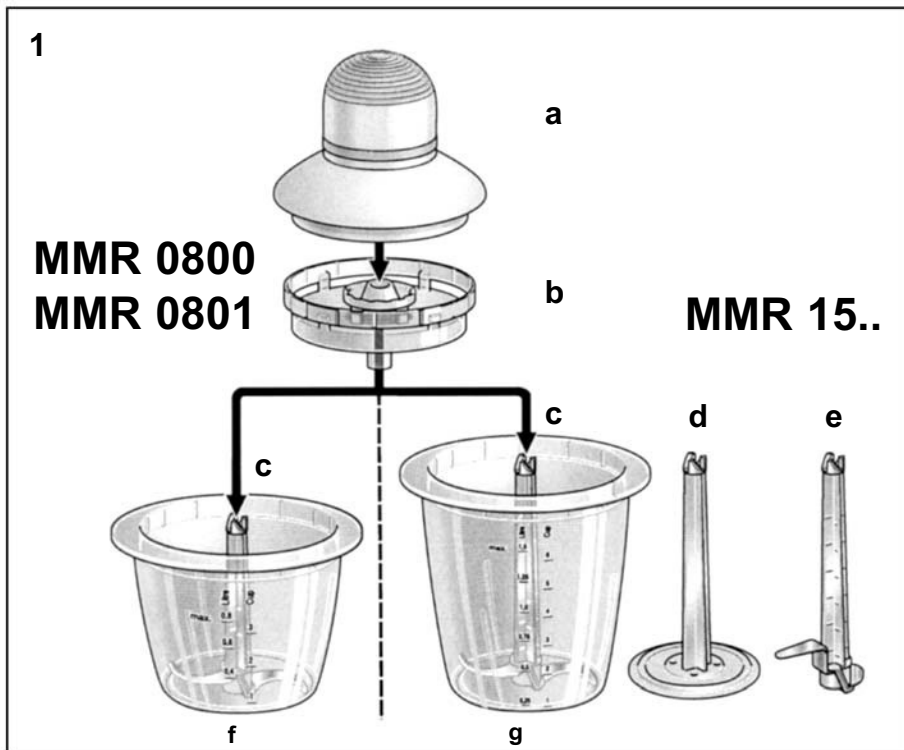
Príslušenstvo: nôž

Príprava

- Dajte mäkké maslo a med do nádoby a mixujte približne 10 sekúnd.

Deklarovaná hodnota emisie hluku tohto spotrebiča je 1 GdB (A), čo predstavuje hladinu A akustického výkonu vzhľadom na referenčný akustický výkon 1pW.

Prípadné technické zmeny, tlačové chyby a odlišnosti vo vyobrazení sú vyhradené bez upozornenia. Aktuálny návod nájdete na webových stránkach www.bosch-spotrebiace.sk



K modelom MMR 0800 a MMR 0801 nie je možné dokúpiť zobrazené príslušenstvo!

Uistenie dovozcu o vydaní prehlásenia o zhode

Vážený zákazník,

Podľa § 13, odst.5 zákona č. 22/97 Zb. Vás uisťujeme, že na všetky výrobky distribuované spoločnosťou BSH domáci spotrebiče s. r. o. našim obchodným partnerom, bolo vydané prehlásenie o zhode v zmysle zákona č. 22/97 Zb a príslušných nariadení vlády.

Toto uistenie dovozcu o vydaní prehlásenia o zhode sa vzťahuje na všetky výrobky vrátane plynových spotrebičov, ktoré sú obsiahnuté v aktuálnom cenníku firmy BSH domáci spotrebiče s. r. o.

Odporúča sa, aby výrobky montoval a uviedol do prevádzky autorizovaný servis, ktorý poskytuje záruku odbornej montáže, predvedenie a preskúšanie výrobku. Montáž a inštalácia spotrebiča musí byť vykonaná v súlade s vyhláškou ÚBP SR č.718/2002 Z. z. súvisiacich predpisov a noriem v platnom znení. Pred montážou výrobku je nutné, aby boli splnené všetky podmienky pre pripojenie na inžinierske siete podľa platných noriem a podľa návodu na použitie.

Záručné podmienky

- na výrobok sa poskytuje záručná doba 24 mesiacov odo dňa zakúpenia výrobku kupujúcim
- pri reklamácií je podmienkou predložiť platný daňový doklad o kúpe výrobku (napr. pokladničný blok, faktúru a pod.)
- ak výrobok je používaný k inému než výrobcom stanovenému účelu, alebo je výrobok používaný v rámci predmetu obchodnej činnosti, poskytuje sa záručná doba 6 mesiacov odo dňa zakúpenia, nakoľko spotrebiče sú určené výhradne pre použitie v domácnosti
- za vadu výrobku sa nepovažuje jeho nadmerné opotrebovanie a z toho vyplývajúce absencie niektorých pôvodných vlastností, ktoré boli spôsobené napr. zanedbaním bežnej údržby, čistenia, nadmerným používaním výrobku
- záručná doba neplynie po dobu, po ktorú kupujúci nemôže užívať tovar pre jeho vady, za ktoré zodpovedá predávajúci
- ak nebude zistená žiadna závada, na ktorú sa vzťahuje bezplatná záručná oprava alebo bude zistená závada nezavinená výrobcom, hradí náklady spojené s vyslaním servisného technika osoba, ktorá uplatnila nárok na túto opravu
- záručné opravy vykonávajú autorizované servisné strediská podľa zoznamu uvedeného v tomto záručnom liste

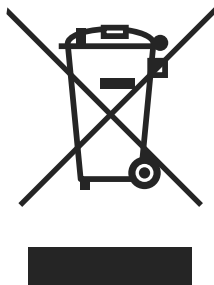
Právo na bezplatnú opravu výrobku na náklady BSH domáci spotrebiče, s.r.o. organizačná zložka Bratislava zaniká, ak:

- je nečitateľný výrobný štítok, alebo na výrobku chýba
- údaje na záručnom liste, prípadne na doklade o predaji sa líšia od údajov uvedených na výrobnom štítku spotrebiča
- výrobok bol namontovaný v rozpore s návodom na montáž, prípadne nebol dodržaný súlad s platnými STN, alebo s návodom na obsluhu
- výrobok bol neodborne namontovaný, alebo nebol uvedený do prevádzky organizáciou oprávnenou v zmysle vyhlášky ÚBP SR č.718/2002 Z. z., platí pre plynové spotrebiče a spotrebiče s elektrickým napájaním 400 V, ako i na spotrebiče dodávané bez elektrického kábla, prípadne bez elektrickej koncovky
- bola vykonaná konštrukčná zmena alebo zásah do výrobku neoprávnenou osobou
- závada na výrobku vznikla použitím neoriginálnych náhradných dielov, alebo príslušenstva
- sa jedná o poškodenie: mechanické, nadmernou záťažou, v dôsledku vodného kameňa, neodborného zapojenia, živelnou pohromou, vonkajšími vplyvmi a pod.



Rozšírená záruka nad rámec zákona

Pri práčkach a umývačkách riadu sériovo vybavených systémom AquaStop, je výrobcom poskytnutá na toto zariadenie záruka po celú dobu životnosti spotrebiča, a to ako na funkciu zariadenia **AquaStop**, tak aj na škody, ktoré vzniknú preukázateľne poruchou tohoto zariadenia.



Symbol uvedený na výrobku alebo jeho obale upozorňuje na to, že výrobok po skončení jeho životnosti nepatrí k bežnému domácejmu odpadu, ale ho treba odovzdať do špeciálnej zberne odpadu na recyklovanie elektrických alebo elektronických spotrebičov.

Vašou podporou správnej likvidácie pomáhate získať opäť cenné suroviny a chrániť tak životné prostredie. Ďalšie informácie o recyklovaní tohto výrobku získate na miestnom úrade, v zberní odpadu alebo v združení Envidom, ktoré zabezpečuje zber, prepravu, spracovanie, recykláciu a ekologické zneškodňovanie elektroodpadu v zmysle zákona.

Prehlásenie o hygienickej nezávadnosti výrobkov

Všetky výrobky distribuované spoločnosťou BSH domácí spotřebiče s.r.o. a prichádzajúce do styku s potravinami spĺňajú požiadavky o hygienickej nezávadnosti podľa zákona č. 258/2000 Zb., vyhlášky 38/2001 Zb. Toto prehlásenie sa vzťahuje na všetky výrobky prichádzajúce do styku s potravinami uvedené v aktuálnom cenníku firmy BSH domácí spotřebiče s.r.o.

„Spotřebič nie je určený pre použitie osobami (vrátane detí) so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo mentálnymi schopnosťami, alebo s nedostatkom skúseností a vedomostí, ak im osoba zodpovedná za ich bezpečnosť neposkytne dohľad a alebo ich nepoučila o používaní spotřebiča.“

ZOZNAM SERVISNÝCH STREDISK

PSČ	Mesto	Adresa prevádzky	Servisné stredisko	Web	E-mail	Telefón 1	Telefón 2
085 01	Bardejov	Partizánska 14	Peter Špik		peter.spik@slovanet.sk	054/4746227	0905400019
811 07	Bratislava	Kazanská 56	Martin Šgasny servis domácich spotrebičov		gaggenau@orangemall.sk	0918 996 988	
841 02	Bratislava	Tňhavá 38	TECHNO SERVIS BRATISLAVA s r. o.	www.technoservis.sk	technoservis@nextra.sk	02/64483643	0907778406
900 44	Tomašov	1 Mája 19	Viva elektroservis, s. r.o.	www.vivaservis.sk	servis@vivaservis.sk	02/45958855	0905722111
945 01	Komaňo	Mesachá 20	LASER Komaňo spol. s r.o.	www.laser-ko.sk	servis@laser-ko.sk	035/7702868	0915222454
040 01	Košice	Komenského 14	Ing. Ľubor Kolesár Kubiš		kubisservis@mail.t-com.sk	055/6221477	0905894769
071 01	Michalovce	Ul. Obrancov mieru 9	ELEKTROSERVIS VALTIM		valiska.lubomir@stonline.sk	056/6423290	0903855309
949 01	Nitra	Spojovacia 7	EXPRES servis Anna Eimanová		expresservis@naex.sk	037/6524597	0903524108
920 01	Priešťany	Žilinská 47	Domoss Technika a.s.	www.domoss.sk	servis@domoss.sk	033/7744810	033/7742417
088 01	Poprad	Továrenská ul.č.3	TATRACHLAD POPRAD s.r.o.	www.tatrachlad.sk	tatrachlad@tatrachlad.sk	052/7722023	0903906828
080 05	Prešov	Švábska 6895/57A	BARAN servis - Baran Luboš	www.baranservis.sk	baranservis@stonline.sk	051/7721439	0903904572
971 01	Prievidza	V.Clemenčisa 6	ELEKTROSERVIS Pavlíček Peter	www.peterpavlicek-eklektroservis.sk	pavlicek.elektroservis@stonline.sk	046/5485778	0905264822
979 01	Rimavská Sobota	Malohornská 2594	N.B.ELEKTROCENTRUM		nbelektrocentrum@stonline.sk	047/5811877	0905664258
034 72	Ružomberok	Liptovská Lužná 496	E servis elektro spotrebičov		elpra@speednet.sk	044/4396413	0905577817
911 08	Trenčín	Mateja Bela 37	Jozef Rožník	www.bshtservis.sk	roznik@bshtservis.sk		0903702458
960 01	Zvolen	Hviezdoslavová 34	STAFEXPRESS-ELEKTROSERVIS		stafexpres.zsvservis@mail.t-com.sk	045/5400798	0905259983
010 01	Žilina	Komenského 38	M-SERVIS Mareš Jaroslav	www.m-servis.sk	mservis@zoznam.sk	04115640627	